

Městské kulturní středisko Havířov  
se sídlem Hlavní tř. 246/31a, 736 01 Havířov – Město  
IČO: 00317985,  
DIČ: CZ00317985  
bank. spojení: 1722392389/0800  
zast. ředitelkou Mgr. Yvonou Dlábkovou  
(dále jen "pořadatel")

**in heart**  
production

a

InHeart Production, s.r.o.  
IČ: 08332312  
Kneslova 429/22, 618 00, Brno  
plátce DPH: ne  
bankovní spojení Česká spořitelna, a.s.  
6091158379/0800  
zastoupená Kristianem Šebkem, jednatelem  
(dále jen "InHeart Production, s.r.o.")

uzavírají tuto

## **SMLOUVU** **o spolupráci při pořádání Koncertu**

### **článek 1** **Úvodní ustanovení**

1.1 InHeart Production, s.r.o. prohlašuje, že je výkonnými umělci – hudebníky a účinkujícími v koncertním projektu s názvem „Můj Vzor, Božský Karel“ (společně dále jen „účinkující“) – zmocněná k jednání o podmínkách této smlouvy v celém rozsahu, k podpisu této smlouvy a k přijetí ceny sjednané touto smlouvou.

1.2 Pořadatel prohlašuje, že je pořadatelem kulturní akce, v rámci které budou veřejně provozovány hudební a pěvecké výkony v rámci koncertního projektu (dále jen „koncert“).

### **článek 2** **Předmět smlouvy**

2.1 Předmětem této smlouvy je závazek InHeart Production, s.r.o. zajistit program jednoho koncertního vystoupení – vytvoření uměleckého výkonu umělci a zajistit související činnosti specifikované v této smlouvě.

2.2 Předmětem této smlouvy není poskytnutí podlicence pro zajištění zprostředkování úhrady autorských poplatků k užití hudebních děl, poplatky autorům jsou hrazeny pořadatelem prostřednictvím OSA (Ochranný svaz autorský pro práva k dílům hudebním, z.s.).

2.3 Předmětem této smlouvy je poskytnutí uměleckého výkonu vytvořeného umělci během produkce koncertu InHeart Production, s.r.o. pořadatel, v rozsahu, způsobem a za podmínek sjednaných touto smlouvou.

2.4 Předmětem této smlouvy je dále závazek pořadatele uspořádat tento koncert a splnit povinnosti s tím související specifikované v této smlouvě.

2.5 Předmětem této smlouvy je dále závazek pořadatele řádně poskytnuté plnění od InHeart Production, s.r.o. převzít a zaplatit InHeart Production, s.r.o. cenu za poskytnuté plnění.

### **článek 3** **Specifikace koncertu**

**Název projektu:** "Můj Vzor, Božský Karel"  
**Název agentury:** InHeart Production, s.r.o.  
**Místo konání:** Náměstí Republiky, Havířov  
**Termín konání:** 2.12. 2023  
**Čas konání:** 16:00  
**Trvání:** 60 min

**Obsazení:** Zpěv - Kristián Šebek, Doprovodný zpěv - Kristýna Šebková / Pamela Valášková / Andrea procházková / Andrea Benedová, Zuzana Štefaníková, Bicí nástroje - Zdeněk Koubek / Petr Karták, Kytara - Jiří Drdák / Alex Resl, Baskytara - Jiří Výborný / František Čepelák, Klávesy - Dalimil Smrž, Saxofon - Martin Fáber / Sylva Širová, Trumpeta - František Kukla / Václav Cháb, Trombon - Petr Vondruška, První housle - Lenka Němcová, Druhé housle - Eva Pokorná / Markéta Kazdová, Viola - Radka Koubková, Violoncello - Soňa Zavřelová / Jana Matějková.

## článek 4 Cena, splatnost

4.1 Za zajištění programu jednoho koncertního vystoupení a za zajištění souvisejících činností v rozsahu sjednaném touto smlouvou zaplatí pořadatel společnosti InHeart Production, s.r.o. jednorázovou paušální cenu ve výši 86.320 Kč (slovy: osmdesát šest tisíc tři sta dvacet korun českých). Včetně dopravného.

4.2 Pořadatel uhradí 100% celkové ceny na základě faktury vystavené InHeart Production, s.r.o. do 14 dnů od datumu jejího vystavení.

4.3 Neprovede-li pořadatel platbu způsobem sjednaným v odst. 4.2 této smlouvy, je společnost InHeart Production, s.r.o. oprávněna odstoupit od této smlouvy a požadovat po pořadateli kromě náhrady škody ve výši prokazatelně vynaložených nákladů rovněž smluvní pokutu ve výši 100 % ceny sjednané v odst. 4.1 této smlouvy.

## článek 5 Závazky smluvních stran při pořádání koncertních projektů

5.1 InHeart Production, s.r.o. se zavazuje zajistit program koncertního vystoupení, tj. vytvoření uměleckého výkonu umělci dle stanoveného programu za podmínek uvedených v čl. 3 této smlouvy.

5.2 InHeart Production, s.r.o. se zavazuje zajistit sestavení hudebního programu a přípravu sestavy účinkujících.

5.3 InHeart Production, s.r.o. se zavazuje zajistit na náklady pořadatele (již zahrnuté v ceně v čl. 4 této smlouvy) dopravu umělců, na místo konání koncertu a zpět. V případě, že se na úhradě uvedených nákladů budou podílet dva nezávislí pořadatelé, uhradí uvedené náklady v alikvotní výši podle jejich vzájemné dohody. Pořadatel se však zavazuje, že uvedené náklady budou uhrazeny v celé výši.

5.4 InHeart Production, s.r.o. se zavazuje zajistit přiměřenou propagaci konání koncertu na webových stránkách a sociálních sítí provozovaných InHeart Production, s.r.o. v období alespoň 30 dnů před termínem konání koncertů.

5.5 Pořadatel se zavazuje zajistit pronájem prostor konání koncertu a uhradit veškeré náklady spojené s pronájmem prostor a jejich využíváním pro konání koncertu, včetně případných plateb souvisejících s konáním, jako odvody kulturním fondům a místní poplatky.

5.6 Pořadatel se zavazuje zajistit osvětlení prostoru - včetně osvětlovače, v souladu se specifikací obsaženou v samostatně zasílané příloze této smlouvy (Technický rider, Rider a stage plán). Pokud pořadatel nezajistí osvětlení a koncertu v souladu se závaznými požadavky uvedenými v příloze č.1 této smlouvy, je InHeart Production, s.r.o. oprávněno uplatnit náklady na zajištění vlastní světelné techniky a nebo odstoupit od této smlouvy bez dalšího a požadovat po pořadateli kromě náhrady škody ve výši prokazatelně vynaložených nákladů rovněž smluvní pokutu ve výši 100 % ceny sjednané v odst. 4.1 této smlouvy.

Pořadatel se také zavazuje zajistit ozvučení a přípravu techniky na základě rideru po konzultaci se zvukařem kapely - mixážní pult a zvukař je v ceně zahrnut.

5.7 Pořadatel se zavazuje zajistit na vlastní náklady vhodnou propagaci konání koncertu a tisk, distribuci a prodej vstupenek v případě, že je koncert pro diváky zpoplatněn. Pořadatel se zavazuje uvádět na všech propagačních materiálech, plakátech, publikacích, internetových stránkách, v programu pouze skutečný název projektu "Můj Vzor, Božský karel s podtitulem Kristián Šebek zpívá písně Karla Gotta." V případě záměny názvu (například "pocta Karlu Gottovi") - hrozí postih a právní kroky ze strany vlastníků autorských práv a držitelů ochranné známky. InHeart Production, s.r.o. dodá pořadateli nejpozději 60 dnů před konáním koncertu propagační materiály pro účely jejich užití při propagaci koncertů (plakát, fotografie) v elektronické podobě, ve formátu jpg minimálně 400 pixelů. InHeart Production, s.r.o. poskytuje touto smlouvou pořadateli nevýhradní podlicenci k užití předmětů právní ochrany obsažených v InHeart Production, s.r.o. dodaných materiálech výlučně pro účely propagace koncertu dle tohoto odstavce smlouvy.

5.8 Pořadatel zajistí pro umělce občerstvení v místě konání koncertu v rozsahu uváděného v hospitalitě rideru, který je zasílán samostatně jako příloha této smlouvy. Kvalita zajištěného občerstvení by měla odpovídat běžným standardům a podléhá schválení InHeart Production, s.r.o., pořadatel se tak zavazuje předem toto občerstvení s InHeart Production, s.r.o. v emailové podobě upřesnit. V případě, že se na úhradě nákladů na uvedené plnění budou podílet dva nezávislí pořadatelé koncertu, uhradí uvedené náklady v alikvotní výši podle jejich vzájemné dohody. Pořadatel se však zavazuje, že uvedené plnění bude zajištěno a že náklady na něj budou uhrazeny v celé výši.

5.9 Pořadatel uhradí náklady na zajištění dopravy dle odst. 5.3 této smlouvy, a to přímo InHeart Production, s.r.o.

Doprava umělců a techniky bude zajištěna čtyřmi až pěti auty a jízdné je již započítáno v celkové uvedené ceně projektu.

V případě, že se na úhradě uvedených nákladů budou podílet dva nezávislí pořadatelé, uhradí uvedené náklady v alikvotní výši podle jejich vzájemné dohody. Pořadatel se však zavazuje, že uvedené náklady budou uhrazeny v celé výši.

5.10 Bude-li v rámci koncertu užitá hudba, ke které je třeba vypořádat práva autorů hudby a případně rovněž práva ke zvukovému záznamu, dodá InHeart Production, s.r.o. pořadateli bezodkladně po podpisu této smlouvy hudební sestavu obsahující všechny údaje potřebné pro vypořádání uvedených práv. V takovém případě se pořadatel zavazuje uzavřít před konáním koncertu smlouvu s kolektivním správcem DILIA, případně rovněž INTERGRAM nebo OSA, a vypořádat honorářové nároky nositelů práv zastupovaných DILIA a případně rovněž INTERGRAM nebo OSA za užití hudebních děl a splnit i ostatní povinnosti z uvedených smluv (např. zaslat hlášení o užití hudebních děl). Hudební sestava koncertu pro účely vypořádání uvedených povinností se stane samostatnou přílohou č. 2 této smlouvy.

5.11 Pořadatel se zavazuje uspořádat koncertní projekt, a to výlučně v nastudování dodaném InHeart Production, s.r.o.. Pořadatel se zavazuje zajistit hladký a bezpečný průběh koncertu a veškeré služby potřebné pro řádné konání koncertu (provoz šatny, uvaděček, možnost nákupu občerstvení pro diváky apod.). Pořadatel bude dbát na nerušený průběh koncertu a v případě, že někteří z návštěvníků koncertu budou narušovat tento koncert, zajistí jejich vyvedení z místa konání akce. Pořadatel zamezí v průběhu koncertu a po jejich skončení vstupu nepovolaných osob na jeviště, do zákulisí a šatny.

5.12 Pořadatel odpovídá umělcům a technickému personálu zajišťovanému InHeart Production, s.r.o. za případné úrazy a majetkové škody vzniklé při jejich účinkování, pokud nebyly prokazatelně zaviněny osobami, které utrpěly škodu.

5.13 Pokud realizaci koncertu znemožní nepředvídatelné a neodvratitelné události ležící mimo smluvní strany majících charakter zásahu vyšší moci, které budou řádně doloženy, jsou obě smluvní strany oprávněny od této smlouvy odstoupit bez nároku na odškodnění. Obě smluvní strany se zavazují k vzájemné informační povinnosti, a to bez zbytečného odkladu. Nepříznivé počasí, malý zájem o vstupenky či špatná organizace koncertu nejsou důvodem k odstoupení od smlouvy ze strany pořadatele.

5.14 InHeart Production, s.r.o. je oprávněna od této smlouvy odstoupit ve zvláště odůvodněných případech (např. onemocnění či úraz, závažné rodinné důvody apod.) týkajících se umělců, pokud se jí ani s vynaložením veškerého úsilí, které po ní lze spravedlivě požadovat, nepodaří zajistit alternativu v odpovídající kvalitě. V těchto případech nemá žádná ze smluvních stran právo na náhradu škody. Důvody odstoupení však musí být pořadatelem sděleny bezodkladně poté, co nastanou. InHeart Production, s.r.o. je v takovém případě povinna vrátit pořadateli zálohu na platbu ceny zaplacenou pořadatelem v souladu s odst. 4.2 této smlouvy, a to do 7 (sedmi) dnů poté, kdy důvody opravňující k odstoupení od smlouvy nastanou.

5.15 Pokud InHeart Production, s.r.o. nezajistí plnění sjednané touto smlouvou z důvodů na straně InHeart Production, s.r.o., je pořadatel oprávněn od této smlouvy odstoupit a InHeart Production, s.r.o. je povinna vrátit pořadateli zálohu na platbu ceny zaplacenou pořadatelem v souladu s odst. 4.2 této smlouvy, a to bezodkladně poté, kdy jí budou důvody nemožnosti poskytnout plnění dle této smlouvy známy, a zároveň náhradu škody ve výši prokazatelných nákladů vynaložených pořadatelem při plnění této smlouvy.

5.16 Pokud bude umělcům znemožněno vytvoření uměleckého výkonu z důvodů na straně pořadatele, má InHeart Production, s.r.o. vůči pořadateli vedle práva na náhradu škody v celé výši právo na smluvní pokutu ve výši 100 % ceny sjednané v odst. 4.1 této smlouvy.

5.17 Smluvní strany sjednaly, že pořadatel je oprávněn konání koncertu zrušit a od této smlouvy odstoupit za předpokladu, že zaplatí InHeart Production, s.r.o. jako storno poplatek odstupné v následující výši:

- a) odstupné ve výši 25 % ceny dle odst. 4.1 této smlouvy, pokud pořadatel prokazatelně oznámí zrušení InHeart Production, s.r.o. nejpozději 31 dní před plánovaným datem konání koncertu;
- b) odstupné ve výši 50 % ceny dle odst. 4.1 této smlouvy, pokud pořadatel prokazatelně oznámí zrušení InHeart Production, s.r.o. méně než 31 dní, ale alespoň 14 dní před plánovaným datem konání koncertu;
- c) odstupné ve výši 100 % ceny dle odst. 4.1 této smlouvy, pokud pořadatel prokazatelně oznámí zrušení InHeart Production, s.r.o. méně než 14 dní před plánovaným datem konání koncertu.

5.18 V ostatním se právo na odstoupení od smlouvy a na náhradu škody řídí příslušnými zákonnými ustanoveními.

5.19 Kontaktními osobami při plnění této smlouvy jsou:

za InHeart Production, s.r.o. [redacted]  
za Městské kulturní středisko Havířov [redacted]

## Článek 6

### Poskytnutí podlicence, související ujednání

6.1 InHeart Production, s.r.o. poskytuje touto smlouvou pořadateli podlicenci k užití uměleckého výkonu vytvořeného umělci během koncertu.

článek 7  
Závěrečná ustanovení

7.1 V záležitostech touto smlouvou neupravených se vztahy ze smlouvy vzniklé řídí zákonem č. 89/2012 Sb., občanský zákoník, a zákonem č. 121/2000 Sb., autorský zákon, ve znění pozdějších předpisů.

7.2 Veškeré změny a dodatky této smlouvy mohou být učiněny pouze písemně, po vzájemné dohodě obou smluvních stran.

7.3 Nedílnou součástí této smlouvy jsou nebo se stanou tyto přílohy:

příloha č. 1 – specifikace závazných požadavků na zajištění osvětlení a ozvučení - Hospitality rider, Technický rider, Stage plán a Input list

příloha č. 2 – hudební sestava koncertu (po jejím případném dodání),

7.4 Tato smlouva nabývá platnosti jejím podpisem druhou smluvní stranou v pořadí. Vyhotovuje se ve dvou exemplářích s platností originálu, po jednom pro každou smluvní stranu. Může být také podepsána elektronicky. Elektronický podpis má dle našeho právního řádu a opory v zákoně stejnou váhu jako podpis vlastní rukou.

7.5 InHeart Production, s.r.o. bere na vědomí, že tuto Smlouvu je třeba v souladu se zákonem č.340/2015 Sb. zveřejnit v Registru smluv. InHeart Production, s.r.o. souhlasí se zveřejněním této Smlouvy v Registru smluv. Tato Smlouva nabývá účinnosti dnem uveřejnění v centrálním Registru smluv dle zákona č.340/2015 Sb., zákon o Registru smluv, ve znění pozdějších předpisů, Smlouvu do registru smluv zveřejní Pořadatel.

7.6 Smluvní strany tímto prohlašují, že při zpracování osobních údajů zajistí poskytnutí dostatečných záruk na provádění vhodných technických a organizačních opatření a to takovým způsobem, aby zpracování splňovalo požadavky Nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2016/679 o ochraně fyzických osob při zpracování osobních údajů a o volném pohybu takových údajů (dále jen „GDPR“) a zajistí ochranu práv dotčených osob. Smluvní strany se zavazují zajistit, aby dotčeným osobám, jako například kontaktním osobám nebo osobám jednajícím jménem Smluvní strany, jejichž osobní údaje jsou poskytovány druhé Smluvní straně, oznámily a zpřístupnily informační povinnost druhé Smluvní strany ve smyslu GDPR.

V Havířově dne.....

4.11.2023

V Brně dne.....

6.11.2023

Mgr. Yvona Diábková ředitelka MKS Havířov

.....  
InHeart Production, s.r.o.